

Fundsachen

Manche stellen sich zu Hause die Frage: Wo habe ich bloß meine Brille liegen gelassen? Sicherlich lohnt sich in diesem Fall einmal ein Blick in unseren Kirchen zu werfen. Hier sammeln sich viele verlorengegangene Gegenstände. Unter anderem finden sich Kettenanhänger, Regenschirme sowie eine Ansammlung von verschiedenen Brillen wieder.

Herz-Jesu-Familie

Die Herz-Jesu-Familie lädt am Mittwoch, 9. September 2026, in die Pfarrkirche St. Vith ein: 14.00 Uhr: Rosenkranz zum Heiligsten Herzen Jesu / 14.30 Uhr: Heilige Messe mit anschließender kurzer Andacht

Wir beten für unsere Verstorbenen

† Im Alter von **63 J.** verstarb am Montagabend, 27. Juli 2026, Frau **Waltraud Pinck-Faymonville**, Eheg. von Patrick Pinck. Am Fr., 31. Juli, haben wir in Berg und Bütgenbach von ihr Abschied genommen.

† Im Alter von **79 J.** verstarb am Dienstagvormittag, 28. Juli 2026, Frau **Marga Peterges**. Am Samstag, 01. August, haben wir von ihr in Weywertz Abschied genommen.

Geburtstage

Namen siehe **voriger** Pfarrbrief
07.08.1927 Maria Schäfer-Noel, S'heim (99)
19.08.1928 Netta Boemer-Sünner, S'h (98)
23.08.1939 Martha Gross-Halmes, S'h (87)
28.08.1949 Liliane Maus-Franzen, S'h (77)
Hier könnte auch Dein Geburtstag stehen, wenn Du 70 Jahre und älter wirst! Wenn Du noch nicht im Pfarrbrief genannt wurdest, teile es bitte dem Pastor mit.

Pfarrverbandssekretariat, Lindenstraße 25, 4750 Weywertz - Tel. **080/446069**
NUR im Notfall (Krankensalbung, Sterbefall): 0478/378513 - vierzehntägliche Auflage: **1.210**
Intentionen und Mitteilungen jeweils **bis** spätestens **montags** einreichen!

KLJ - Gruppenstunden

- **KLJ-Berg:** Fr., 28.08., Tagesausflug
- **KLJ-Bütgenbach:** Sa., 12.09., 18 Uhr: Vereinsmesse /
- **KLJ-Elsenborn:**
- **KLJ-W'wertz:** So., 30.08., 12 Uhr, KLJ-Leiter Grill / Sa., 05.09., KLJ-Starttreffen; 18 Uhr: Vereinsmesse /

Kranken- / Hauskommunion

Bütgenbach-Berg: Do., 03. Sept. (Luzie)
Weywertz: Fr., 04. Sept. (Christina)
Elsenborn-Nid.: Fr., 04. Sept. (Clothilde)

Kirche und Medien

16.08. - BRF 2 (104,1) - 8.30/18.40 Uhr - J.P. Sterck-Deguelde: Der kleine Bibelspezialist / Gottesdienst mit Austausch – Interview mit Anita Laschet

23.08. - BRF 2 (104,1) - 8.30/18.40 Uhr - J-P Sterck-Deguelde: der kleine Bibelspezialist / Karin Küpper: Religionsunterricht heute - Interview mit Pascal Jost

Unsere Website: www.veywertz.be
oder: www.buetgenbach.eu

ZDF, 9.30 Uhr: Fernsehgottesdienste
16.08. aus Landau / 23.08. aus Dillenburg

Lektoren- und Ministrantendienst

Ministranten-Begräbnisdienst **August**
siehe Mini-Kurier und Pfarrbrief

Die nächsten Pfarrbriefe

- **Nr. 36 + 37:** 29.08. - 11.09.2026
Messintentionen und Mitteilungen bis spätestens **17.08.2026** einreichen!
- **Nr. 38 + 39:** 12.09. - 25.09.2026
Messintentionen und Mitteilungen bis spätestens **31.08.2026** einreichen!



Pfarrfamilie Bütgenbach

Bütgenbach-Berg - Elsenborn

Küchelscheid-Leykaul

Nidrum - Weywertz

Pastor Lothar Klings, Tel. **080/446069** - bei Abwesenheit auf Telefonbeantworter sprechen
e-Mail: info@buetgenbach.eu - Hrsg.: Pfarrverband Bütgenbach – erscheint vierzehntäglich
16. August - 20. Sonntag i. J. A - 23. Aug. 2026 - 21. Sonntag i. J. A - 2026 / 34+35

Thema zum Kirchweihfest 2026 Deine Heimatkirche im Zeichen der Sonnenblume

Zur Kirmes in Elsenborn

Liebe Elsenborner/innen,

Wo sonst, wenn nicht in einer Kirche können wir **Gemeinschaft** erfahren? Kirchen sind Orte der Begegnung, der Gemeinschaft untereinander und mit Gott und des Gebets. Umso wichtiger ist es, sie zu **erhalten**. Daran erinnert uns der Kirchweihsonntag, das Jahresgedächtnis der Kirchweihe in Elsenborn.

Im Haus von Herrn Biedermann, einer Romanfigur von Max Frisch, nisten sich Brandstifter ein. Sie horten dort Brandstoffe. Herr Biedermann nimmt das wahr. Doch er unternimmt nichts. Er spricht zwar mit ihnen. Diese erzählen ihm, dass sie weit und breit alles niederbrennen werden, ganz besonders die Gotteshäuser. Doch Herr Biedermann rührt sich nicht. Am Ende verbrennt auch sein eigenes Haus. In dieser Parabel, die auf die Macht-ergreifung der Nationalsozialisten in Deutschland hinweist, fragt uns Frisch, warum Biedermann nicht den Mund aufgemacht und **sofort** gehandelt hat. Hätten wir es heute auch so gemacht? Wenn wir am kommenden Sonntag, 23. August, das **186.** Jahresgedächtnis der

Kirchweihe in Elsenborn feiern, dann lässt uns bedenken, wie wichtig Kirchen für die Gemeinschaft im Dorf sind.

Die Elsenborner Kirche hat ihr Alter von 186 Jahren nur deshalb erreicht, weil sie über Jahrzehnte in Würde von Euch respektiert und mit Leben erfüllt wurde.

Erhalten wir unsere Kirche, denn es gibt sie auch heute, mehr denn je, jene, die am liebsten unsere Kirchen zerfallen lassen, umwidmen oder gar dem Erdboden gleich machen möchten.

Lassen wir sie weiterhin Orte der gemeinschaftlichen Feier im Dorf und des stillen und persönlichen Gebets sein.

Zur Kirmes gilt es, allen zu **danken**, die sich unserer Kirchen annehmen und sie mit Leben erfüllen. So kann unsere Kirche ein Ort der Gemeinschaft und der **HEIMAT** untereinander und mit Gott im Dorf bleiben, ganz im Geiste Jesu Christi. Eine frohe Kirchweihe mit erfrischenden, Begegnungen wünscht Euch *Euer Pastor*

Kirmes in Elsenborn

Fr., 21.08.: Kirmesbaum aufsetzen
Sa., 22.08., Kirmesparty
So., 23.08., 10.15 Uhr: **1.** Kirmesgottesdienst / Kirmesball
Mo., 24.08., 10.15 Uhr: **2.** Kirmesgottesdienst / Gans-/Hahnenhauen
Di., 25.08., 10.15 Uhr: **3.** Kirmesgottesdienst / Kirmesball

In stiller Trauer und Dankbarkeit nimmt der Kirchenvorstand und die Pfarre St. Michael Abschied von

Herrn Toni Willems

Vom 13. Mai 2013 bis zu seinem Tod war Toni aktives Mitglied der Kirchenfabrik St. Michael, Weywertz. Als langjähriges, überaus engagiertes und verantwortungsbewusstes Mitglied hat er diesen Dienst mit großer Sorgfalt und Gewissenhaftigkeit ausgeübt. Sein Herz schlug stets für die Belange "seiner" Kirche. Wenn etwas defekt war, eine Lampe ging kaputt, da war Toni zur Stelle, kletterte übers Gewölbe, um die Lampe zu ersetzen. Seit über 30 Jahren war er beim Aufbau der Weihnachtskrippe, damals auch noch der wöchentlichen Adventsbilder, und des Ostergartens engagiert, wie auch beim Kollekten-Dienst in unserer Kirche. Er hat es immer gerne gemacht. Im Gremium unseres Pfarrheims vertrat er die Pfarre und war immer bereit, Arbeiten auszuüben, so zuletzt noch den Anstrich. Er war immer hilfsbereit. „Für den oder die mache ich das noch.“, hat er so oft gesagt. Sein freundliches Wesen, und sein großer Einsatz für die Belange der Pfarrkirche wie auch der Michelskapelle bleiben uns in bester Erinnerung.

*Der Kirchenfabrikat und
die Pfarre St. Michael*

Liebe Mitchristen,

Der 15. August war bei den Römern das Fest „**Ferragosto**“ (Feiertage des Augustus). Da feierte man den Sieg des Kaisers Augustus über seinen Rivalen Marcus Antonius und seine Frau Kleopatra. Kaiser Augustus hatte diesen Festtag bewusst auf ein traditionelles Erntefest gelegt. Dass Bischof Kyrill von Alexandrien im 5. Jahrhundert dann auch das Fest der Aufnahme Mariens in den Himmel

auf dieses Datum gelegt hat, ist ein bewusstes **Gegenprogramm**: Gegenüber dem martialisch-militärischen Denken der männlich dominierten römischen Gesellschaft wird nun eine **Frau in den Mittelpunkt** gestellt, die Hoffnung für uns alle ist. Sie verherrlicht nicht die Mächtigen. Vielmehr singt sie im „Magnifikat“ davon, dass Gott die Mächtigen vom Thron stürzt. Eine Frau, die bereit ist, sich auf Gott einzulassen, sich und ihr Leben ihm zur Verfügung zu stellen, überstrahlt mit ihrer Haltung den scheinbar so mächtigen Augustus. Die weltgeschichtliche Macht des Kaisers ist vergangen, Maria aber ist und bleibt für alle Zeit für Christen ein Vorbild der Hoffnung.

Dieses Hoffnungsbild tut auch uns heute gut, weil es zeigt: Die Welt ist nicht in den Händen der Mächtigen und Militärs, auch wenn es momentan so aussieht. Der Glaube einer einfachen Frau, wie Maria eine war, hat auf Dauer größeres Gewicht – auch heute in dieser unserer Welt.

Das Lied, das Maria gegen die Mächtigen der Erde gesungen hat, erklingt auch heute noch. Gott wird alle Mächtigen der Erde vom Throne stürzen, die Niedrigen aber wird er erhöhen. Indem wir heute diese Worte Marias singen, fühlen wir uns nicht mehr ohnmächtig, auch nicht mehr in der Opferrolle. Das gemeinsame Singen des Magnifikats verwandelt uns, macht uns zu hoffenden Menschen. Und dann haben wir eine verwandelnde Kraft auch für die Gesellschaft. So wünsche ich Euch einen gesegneten August.

Euer Pastor

Gottesdienste 2027

Auf Eurer Pfarrwebsite findet Ihr bereits jetzt die Gottesdienstordnung für das komplette Jahr **2027**.

Pfarrverband Bütgenbach

- ✧ So., 16.08., 14.30 Uhr: **San-Damiano**-Freunde: Gebetsfeier
- ✧ So., 16.08., 15.00 Uhr: **Kontaktgruppen**: Ferienaktivität (Nidrum)
- ✧ Do., 27.08., **Pilgerfahrt** Banneux
- ✧ Fr., 28.08., 16.30 Uhr: **Pastoralteam** (Pfarrhaus Lindenstr.)
- ✧ Mo., 31.08., 19.30 Uhr: **Firmbegleiter** der Firmlinge Jg.2012 (Pfarrhaus)
- ✧ Sa., 05.09., 10.00-15.30 Uhr: **Firmlinge** Jg. 2012: Starttreffen Rund um den See. Treffpunkt Stefanus-Kirche
- ✧ Mo., 14.09., 20.00 Uhr: **Erstkomunion**-Kerngruppe (Pfarrhaus)
- ✧ Di., 15.09., 18.00 Uhr: **Firmteam** (Pfarrhaus)
- ✧ Mo., 21.09., 19.30 Uhr: **Firmbegleiter** der Firmlinge Jg. 2011

Weywertz - St. Michael

- ✧ So., 30.08., 12 Uhr: **KLJ-Leiterrat** (KLJ-Raum, Pfarrheim)
- ✧ Mi., 02.09., 20.00 Uhr: **Kontaktgruppe** St. Michael (HS Raum)
- ✧ Sa., 05.09, **KLJ-Starttreffen**
- ✧ Sa., 05.09, **Vereinsmesse** aller Vereine (Pfarrkirche)

Nidrum - Hl. Drei Könige

- ✧ Sa., 15.08., 11.30 Uhr 60 Jahre **Ausfahrt der Senioren**. Anmeldung bei Jacqueline Toussaint, Helga Nelles, Martina Thomas, Rainer Franzen oder José Michel. (s. Pfarrbrief 16+17)
- ✧ Di., 01.09., 19.30 Uhr **Kontaktgruppentreffen** (Haus der Begegnung)
- ✧ Di., 22.09., **Freundschaftsbund** der Pensionierten: Herbstfahrt zum BRF und zur Siroperie Artisanale in Aubel. Unkosten: 70 Euro. Abfahrt 9 Uhr ab Kirche. Anmelden vor dem 18. September bei Josefa. Tel. 080/445624

Bütgenbach-Berg - St. Stefanus

- ✧ Di., 11.08., 16.00 Uhr: **Kirchenfabrik** St. Stefanus (Pfarrhaus)
- ✧ Sa., 05.09., 10.00 Uhr: **Firmlinge** Jg. 2012 Starttreffen Rund um den See
- ✧ So., 06.09., 14.30 Uhr: **Taufen**
- ✧ Mi., 09.09., 19.30 Uhr: **Kontaktgruppe** St. Stefanus (Pfarrhaus)
- ✧ Sa., 12.09, **Vereinsmesse** aller Vereine (Pfarrkirche)

Elsenborn - St. Bartholomäus

- ✧ Sa., 15.08., **Kirchenchor**: Wanderung und Grill
- ✧ So., 30.08., 10.15 Uhr **Schützenfest**
- ✧ Do., 03.09., 19.30 Uhr: **Kontaktgruppe** (Brigidakapelle)
- ✧ Mo., 28.09., **Kirchenfabrikat**

Frauen in Bewegung

Landfrauen laden ein:

Bütgenbach-Berg: 23.09.: Wanderung mit Ausklang / Sa., 12.09., Vereinsmesse / So., 27.09., 10.15 Uhr: Erntedankmesse

Elsenborn: Di. 01.09., 19.30 Uhr: Erfülle den Raum / Sa., 26.09., Erntedankmesse / Di., 13.10., 19.30 Uhr: Spieleabend

Weywertz: Pensioniertentreffen jeweils 2. Do. im Monat / 11.08.: Wandern mit Grill / 28.08.: Jahresausflug / Sa., 05.09., 32. Vereinsmesse / Mi., 23.09., 19 Uhr: Stuhlyoga (Pfarrheim) / Sa., 27.09., Erntedankmesse

Kirmes Elsenborn

Ausgangspunkt der Berechnung der Elsenborner Kirmes ist der Bartholomäus-Tag, der 24. August. Fällt dieser Tag auf einen Sonntag, Montag oder Dienstag, ist die Kirmes am Tag selbst oder auf den Sonntag **davor**; fällt dieser Tag aber auf einen Mittwoch, Donnerstag, Freitag oder Samstag ist die Kirmes am Sonntag **danach**, d. h. in 2026 am 23. August. In 2027 fällt der Bartholomäus-Tag auf einen Dienstag.

Fr., 28. Aug. – Augustinus

7.45 Weywertz keine Frühmesse

Sa., 29. Aug - 22. Sonntag i. J. - A

17.25 Rosenkranzgebet

18.00 Nidrum Pfarrmesse

Messintentionen im nächsten Pfarrbrief

18.25 Rosenkranzgebet

19.00 Weywertz zusätzliche 2. Pfarrmesse - Messintentionen im nächsten Pfarrbrief

Sonntag, 30. August 2026

8.30 Bütgenbach Frühmesse

Messintentionen im nächsten Pfarrbrief

10.15 Elsenborn Pfarrmesse

Schützenfest

Messintentionen im nächsten Pfarrbrief

Wir wünschen allen Schülern/innen
einen guten Start ins neue
Schuljahr und den „Erstklässlern“
einen guten **SCHULSTART** !

Wegekreuze

Ich freue mich immer wieder, wenn ich sehe, wie gepflegt die Wegekreuze, Kreuzwegstationen, Kapellchen und Stationskreuze auf dem Gebiet unseres Pfarrverbandes sind. Dafür möchte ich den Verantwortlichen von Herzen danken. Viele Stunden ehrenamtlichen Einsatzes stecken dahinter. Ich weiß diesen Dienst sehr zu schätzen. Diese Wegekreuze sind oftmals mit Erinnerungen verbunden, an die wir festhalten sollten, ja müssen, Erinnerung an ein Gelöbnis oder ein Gelübde, an den guten Ausgang einer schlimmen Befürchtung, der Dank an eine glückliche Fügung, die unerwartete Heimkehr aus dem Krieg, das Gedächtnis an einen Heiligen oder an den Heiligsten.

Vielen Dank für diesen Dienst

Firmvorbereitung 2026-2028

Firm-Starttreffen

Liebe Firmlinge des Jg's 2012,

Du bist 14 Jahre alt – jetzt ist Deine **Entscheidung** gefragt! Firmung heißt vor allem sich bewusst für den Glauben an Gott zu entscheiden und sich mit und in dieser Entscheidung „firmen“ zu lassen, was übersetzt „sich stärken lassen“ im und für den Glauben bedeutet.

Was das heißen kann, wie das gehen kann, was vielleicht Deine Fragen an den Glauben und mögliche Antworten darauf sein könnten, das wollen wir mit Dir und den anderen Jugendlichen, die überlegen sich firmen zu lassen, in der Vorbereitungszeit auf die Firmung herausfinden!

Dabei ist Deine Entscheidung für Vorbereitungstreffen noch nicht die endgültige Entscheidung für die Firmung, die triffst du erst nach der Vorbereitung.

Lass Dich einfach mal darauf ein, spüre mit uns deinem Glauben nach, lass uns gemeinsam herausfinden, ob die Firmung für dich Sinn macht!

Ein erstes Infotreffen für die Firmlinge und zwei Tage später für die Eltern der Firmlinge haben Ende Juni stattgefunden.

Am **Samstag, 5. September 2026**, starten wir um 10 Uhr mit einem Rundweg um den See. Eine Einladung erhältst Du per Mail, falls Du uns Deine Mailadresse bei der Anmeldung mitgeteilt hast. Ansonsten musst Du gut Deinen Pfarrbrief lesen.

Die Firmung der Jugendlichen Jg. **2011** wird am Sa., 22. Mai **2027**, 14.30 Uhr, Bischof Jean Pierre Delville in Weywertz spenden.

Wir freuen uns, Dich am 5. September zum Starttreffen zu sehen. Und keine Sorge, Du musst nicht „groß etwas leisten“, nur...Dich einlassen auf eine Reise auf der Spur zu Deinem Glauben an Gott.

*Deine Firmbegleiter(innen),
Dein Firmteam und Dein Pastor*

Liebe Pfarrfamilie!

In den letzten Tagen habe ich öfters die Kinder gefragt: „Freust du dich auf den Schulbeginn?“ Sie antworteten mir spontan „Ja!“ Man kann es verstehen: Nach so langen Ferien sehnt man sich nach Kameran, nach geregelterm Programm, nach Neuem, das man lernen und erleben kann...

Liebe Kinder und Jugendliche!

Ich wünsche euch ehrliche Freunde zum Neubeginn! Nutzt dankbar die Chance, nicht nur „wissende“, sondern reife, entfaltete Menschen zu werden! Mit diesem Ziel vor Augen werden auch die Lasten eines Schuljahres erträglich.

Liebe Lehrpersonen!

Euch wünsche ich Mut für diese herausfordernde Aufgabe, jungen Menschen mehr mitzugeben als nur Wissen, sondern menschliche Reife, menschliche Entfaltung, Rückgrat fürs Leben, Lebensmut; Tugenden wie Ehrlichkeit, Gerechtigkeit und Liebe. In euren Händen liegt es auch, ob diese jungen Menschen Gott und den Nächsten lieben lernen. Wo ihr diese Ehrlichkeit vermittelt, kann Gott auch seinen Beistand geben.

Liebe Eltern!

Manchen wird's weh tun, die Kinder wieder in andere Hände zu geben, sie so vielen fremden Einflüssen zu überlassen... Haben Sie Vertrauen in die Lehrpersonen, die Ihre Kinder und ihren Beruf lieben. Haben Sie Vertrauen in das Gute, das Sie ihnen mitgeben, das sie bei Ihnen finden und erleben. Haben Sie Vertrauen in Gott, der uns alle in seinen Händen hält. Vertrauen wir das neue Schuljahr Gott an in den Gottesdiensten zum Schulbeginn. Die Uhrzeiten sind nicht für alle ideal, aber man kann nicht überall zur gleichen Zeit sein. Danke, dass Sie es einrichten, mitzukommen, mitzudanken und mitzubeten. Eine segensreiche Woche wünscht Euch

Euer Pastor

Schulanfang-Gottesdienste

Dienstag, 01. September 2026

9.00 Weywertz Segensgottesdienst zum Schulanfang bes. mit den Eltern der Erstklässler

10.45 Bütgenbach Segensgottesdienst zum Schulanfang bes. mit den Eltern der Erstklässler

Mittwoch, 02. September 2026

9.00 Elsenborn Segensgottesdienst zum Schulanfang bes. mit den Eltern der Erstklässler

10.45 Nidrum Segensgottesdienst zum Schulanfang bes. mit den Eltern der Erstklässler

Herzliche Einladung an alle.

Mord vor 80 Jahren in Elsenborn Gendarmerie-Denkmal

Vor 15 Jahren wurde das alte Gendarmerie-Denkmal in Elsenborn durch einen **neuen Gedenkstein** ersetzt. Wir erinnern uns: Bei einem Grenzkontrollgang vor 79 Jahren, am 23. August 1946, kamen der Wachtmeister Jean Ferrire (36), Vater von zwei Kindern, in Begleitung seines Kollegen Henri Triest (23), der erst wenige Wochen vorher geheiratet hatte, einige hundert Meter unterhalb des Bauernhauses am Grünen Kloster, nahe des Steinbruchs bei Küchelscheid ums Leben. Die beiden Beamten, die in Elsenborn gewohnt hatten, waren durch Pistolenkugeln erschossen worden. Da diese gesamte Gegend noch nicht entmint war, kamen bei den Nachforschungen zwei weitere Gendarmeriebeamte bei einer Minenexplosion ums Leben.

Das Gendarmerie-Denkmal von Oktober 1956, das im August 2009 durch einen neuen Gedenkstein ersetzt wurde, erinnert daran. Seit 2012 erinnere ich jedes Jahr in den Kirmesmessan an diese dramatischen Ereignisse vor 80 Jahren.

20. Sonntag i. J. - A
16. AUGUST 2026

Mt 15, 21–28

Samstag, 15. August -

Mariä Himmelfahrt

8.30 Bütgenbach Frühmesse

Johann Schumacher, LVF. / Jgd. Alfons Solheid u. Mutter Anna / Jgd. Thea Heck-Lamberty, Eheg. Rudolf, Schw. So. Werner, LVF. / Ehel. Walter u. Lucie Margraff-Lamberty, Patrick, Roger u. Daniel / Jgd. Marie-Josée Heck-Ignace /

10.15 Weywertz Pfarrmesse

auf dem **Kirchplatz**, vor der Kirche
Marga Peterges / Toni Willems (s. *Kirchenfabrikat*) / Brigitte Müller-Reinertz, LVF. / Ehel. Karl u. Maria Peters-Peters, LVF. / LVF. Weynand-Weyer als Dank / Johanna Schumacher-Jousten, LVF. / Clara u. Werner Maus-Reinertz, Steve, LVF. / Jgd. Elly Boemer, Nikla Hanf, LVF. /

Nach der Messe bietet der Jugendchor
Kräutersträuße zum Preis von 5 € an

15.00 Weywertz Trauung von Richard Botschek u. Pia Kaspers (*Rurhof*)

Sonntag, 16. August 2026

8.30 Bütgenbach Frühmesse

Jgd. Bruder Roger Schütz, Taizé / in bes. Meinung / Ehel. Otto u. Mina Jouck-Weynand, LVF. / Anna Schumacher-Schumacher, LVF. /

09.40 Rosenkranzgebet

10.15 Weywertz Pfarrmesse

Sechswochenamt Helga Bungart-Gilles / Toni Willems (s. Kontaktgruppen) / Bernhard u. Barbara Bungart-Lux, Maria u. Lambert, Josef u. Maria Gilles-Reinertz, Franz, Ida u. Josef / Ehel. Martin u. Margarethe Peters-Reuter, LVF. / Ehel. Erich u. Rosa Willems-Rauw, LVF. / Erich Mertes, Eheg. Resi Ledur / Helmut Schmidt, LVF. / Jgd. Joseph u. Hubert Brüls, LVF. / Günther Etienne, LVF. /

→ **14.30 Bütgenbach** Gebetsgottesdienst der **San-Damiano Freunde**

Mo., 17. Aug. 20. Woche im Jahreskreis

18.00 Bütgenbach Abendmesse

26. Jgd. Rektor Willy Brüll / Jgd. Roger Wintgens / Jgd. Elisabeth Jarmuschewski-Heimer / Jgd. Pater Jean Boulanger / Joseph u. Katharina Richter, Ehel. Richter-Kreitz, Katrin u. Rudi Mackels, LVF. / Alice Meyer-Allegaert, LVF. / Ehel. Jakob u. Gertrud Fuhrmann-Heck, LVF. / (2.) Jgd. Hannelore Freches, LVF. /

19.00 Weywertz Lourdesgebet am Brunnen (Fatima-Mutter-Gottes)

Di., 18. Aug. – 20. Woche im Jahreskreis

7.45 Elsenborn Frühmesse

Jgd. Rosa Mathieu /

19.00 Weywertz Lourdesgebet am Brunnen (Fatima-Mutter-Gottes)

Mi., 19. Aug. - *Johannes Eudes*

18.00 Nidrum Abendmesse

Emil und Hedwig Poth-Schumacher, LVF. / Ferdy Hilgers, Stephan, LVF. / Jgd. Felix Langer u. Gertrud Schäfer /

19.00 Weywertz Lourdesgebet am Brunnen (Fatima-Mutter-Gottes)

Do., 20. Aug. - *Bernhard v. Clairveaux*

14.45 Seniorenheim Seniorenmesse in der Vinzenzkapelle - Ehel. Karl u. Maria Sarlette –Wehr, LVF. / Jakob Mause, LVF. Mause-Lejeune / Jgd. Alfons Serneels / Jgd. Dom Helder Camara / Jean-Marie Dethier / Jgd. Carlo Rauw /

19.00 Weywertz Lourdesgebet am Brunnen (Fatima-Mutter-Gottes)

Fr., 21. Aug. – *Pius X.*

7.45 Weywertz Frühmesse

Johann Klings (einb.) / Hannelore Rozein-Löw, LVF. / für den Gefallenen Joseph Reinertz, LVF. / Jgd. Hedwig Herbrand-Peters / Jgd. Helene Cremer-Hardy /

19.00 Weywertz Lourdesgebet

21. Sonntag i. J. - A
23. AUGUST 2026

Mt 16, 13–20

Samstag, 22. August 2026

17.25 Rosenkranzgebet

18.00 Bütgenbach Pfarrmesse

mit **Goldhochzeit** von

Rita u. Norbert Heck-Halmes

1. Jgd. Albert Weynand / LVF. Halmes-Kütz, Heck-Masson u. Sophia Heck / Manfred Pauels u. Eltern / Jgd. Bertha Peters-Schoffers / Ehel. Hermann u. Ketchen Weyniessen, LVF. / Jgd. Klaus Murges-Schoffers, Eltern / Josef u. Maria Schoffers-Kreitz, Kinder, Enkelkinder, Werner Warland, Mathieu Servaty / Joséphine Schoffers-Threis / LVF. Maraite-Rentmeister / 2. Jgd. Hannelore Freches / Jgd. Therese Dederichs-Rentmeister, Rudi /

19.00 Weywertz Lourdesgebet am Brunnen (Fatima-Mutter-Gottes)

Sonntag, 23. August 2026

8.30 Berg Frühmesse

(immer **4. Sonntag im Monat in Berg**)

Bruderschaftsmesse f. Waltraud Pinck-Faymonville / Klara Brüls-Weynand, LVF. / Jgd. Ehel. Willy u. Lieschen Brüls-Peters, LVF. / Ehel. Johann u. Maria Marx-Reuter, LVF. / Hermann u. Hilde Gabriel-Plattes, LVF., Leo u. Johanna Heinen-Weynand, LVF. / Joseph Heck, LVF. /

10.15 Elsenborn 186. Kirchweihfest

1. Kirmesmesse

im Zeichen der Sonnenblume

Sechswochenamt Joseph Gehlen / 1. Jgd. Karl Sarlette / Maria Sarlette-Wehr, LVF. / z. hl. Bartholomäus für unsere Pfarre / L/V des Junggesellenvereins Elsenborn / Jgd. Gendarmen Jean Ferrière u. Henri Triest / (15.) Jgd. Hubert Klings, Elt., Schw. Elt. / Johann Noel / Ehel. Ernst u. Johanna Michels-Gehlen, Rosy, Albert, LVF. / Justina Dahmen-Mollers, Eheg. Lorenz, LVF. / Jgd. Agnes Mollers u. Eltern / Ehel. Johannes u.

Benedikta Hennecken, LVF. / Berni Offermann, Alfons Faymonville /

19.00 Weywertz Lourdesgebet am Brunnen (Fatima-Mutter-Gottes)

Mo., 24. Aug. - *BARTHOLOMÄUS*

10.15 Elsenborn Pfarrmesse

2. Kirmesmesse zu Kirmesmontag
80. Jgd. Gendarmen Jean Ferrière u. Henri Triest (Ermordung am 23.08.1946) / f. die Gefallenen und Vermissten beider Weltkriege / für unsere Pfarrfamilie zum Schutzpatron / f. die Kranken / Martha u. Peter Scholzen-Christen, Enkel Stefan, Maria u. Edmund Langer-Gehlen, LVF. / 6. Jgd. Pater Pierre Simons / Ernst u. Resi Schäfer-Cremer, LVF. / Horst Mackels-Niessen, LVF. /

anschl. **Lancier-Tanz**

Bütgenbach: keine Abendmesse,
da Kirmesmesse in Elsenborn

Di., 25. Aug. – *Kirmesdienstag*

Elsenborn keine Frühmesse
da Kirmesmesse um 10.15 Uhr

10.15 Elsenborn Pfarrmesse

3. Kirmesmesse

f. die Gefallenen und Vermissten beider Weltkriege / für unsere Pfarre zur Kirchweih vor 186 Jahren / Alfons Faymonville, LVF. / für den Frieden in der Welt /
anschl. **Lancier-Tanz**

Mi., 26. Aug. - 21. Woche im Jahreskreis

18.00 Nidrum Abendmesse

Patrick Schneider, LVF. Schneider-Mollers / Hermann-Josef Köten, LVF. / Jgd. Elisabeth Schumacher-Ramscheidt, LVF. / Jgd. Ehel. Johanna u. Charles Paquay-Schumacher, LVF. / Jgd. Ursula Reinertz-Sarlette /

Do., 27. Aug. - *Monika*

Pilgerfahrt nach Banneux

10.30 Banneux Pilgergottesdienst

14.45 Seniorenheim Wortgottesfeier in der Vinzenzkapelle (*Pastor auf Pilgerfahrt in Banneux*)